

- 14.- Avis de motion/règlement 436-1-09 modifiant le règlement 436-09 concernant la prévention sur les incendies
- 15.- Avis de motion/règlement 378-6-09 modifiant le règlement 378-97 concernant les nuisances
- 16.- Pompier à temps partiel/démission/acceptation
- 17.- Parole à l'auditoire
- 18.- Levée de la séance

09-08-134

ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est PROPOSÉ par Normand Clermont
et APPUYÉ par Robert Beauchamp

QUE l'ordre du jour soit adopté tel que présenté.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

09-08-135

ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 13 JUILLET 2009

Il est PROPOSÉ par Robert Beauchamp
et APPUYÉ par Jean-Guy Lafaille

QUE le procès-verbal du 13 juillet 2009 soit adopté tel que présenté.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

09-08-136

ADOPTION DES COMPTES À PAYER AU 31 JUILLET 2009

Il est PROPOSÉ par Denis Gravel
et APPUYÉ par Normand Clermont

QUE les comptes à payer au 31 juillet 2009 soient adoptés tels que présentés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

AJUSTEMENT DE TAXES- DÉPÔT

La Directrice générale dépose au conseil l'ajustement de taxes pour le mois de juillet 2009, lequel confirme un montant total de 62 940,53 \$.

MINISTÈRE DES AFFAIRES MUNICIPALES ET DES RÉGIONS/
INDICATEURS DE GESTION 2008 – DÉPÔT

La Directrice générale, Madame Chantal Pilon, a déposé au Conseil municipal, les indicateurs de gestion pour l'exercice financier se terminant le 31 décembre 2008, conformément à l'article 17.6.1 de la Loi sur le Ministère des Affaires municipales et des Régions, et l'Arrêté du ministre en date du 21 mai 2004.

09-08-137 Il est PROPOSÉ par Jean-Guy Lafaille
Et APPUYÉ par Robert Beauchamp

QUE le conseil municipal de Pointe-Calumet accepte l'offre d'achat proposée par Monsieur Richard Marcotte, demeurant au 137, 28^e Avenue à Pointe-Calumet, pour le lot 2 127 658 appartenant à la municipalité, et pour la somme de 6 250 \$.

QUE le maire et la directrice générale soient autorisés à signer, pour et au nom de la Municipalité, le contrat à intervenir et tout autres documents concernant cette transaction.

Il est entendu que les frais de notaire sont à la charge de l'acheteur.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

09-08-138 ÉLECTION MUNICIPALE 2009/PERSONNEL ÉLECTORAL/
RÉMUNÉRATION

Il est PROPOSÉ par Normand Clermont
Et APPUYÉ par Robert Beauchamp

DE décréter la rémunération des officiers et du personnel électoral dans le cadre d'élections et de référendums municipaux, comme suit :

Personnel d'encadrement

Président d'élection si scrutin	3 000 \$
Président d'élection par acclamation	2 500 \$
Secrétaire d'élection si scrutin	2 750 \$
Secrétaire d'élection par acclamation	2 250 \$
Responsable de salle / Primo	400 \$
Primo (formation)	75 \$
Primo (montage de la salle)	75 \$
Scrutateur – Vote itinérant	200 \$
Secrétaire – Vote itinérant	180 \$

Officiers d'élection

Scrutateur	200 \$
Scrutateur – vote anticipation	200 \$
Secrétaire	180 \$
Secrétaire – vote par anticipation	180 \$
Membre table de vérification	130 \$
Préposé à l'accueil – scrutin	130 \$
Prime pour formation	25 \$

Commission de révision

Président	600 \$ / 800\$*
Vice-président	400 \$ / 600\$*
Membre	400 \$ / 600\$*
Autre personnel	14 \$/ heure
Trésorier si scrutin	1 200 \$
Trésorier par acclamation	500 \$

* Variation en fonction du nombre de sessions.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

079

LES FILLES D'ISABELLE/PRÊT DE LA SALLE MUNICIPALE/
AUTORISATION

09-08-139

Il est PROPOSÉ par Jean-Guy Lafaille
Et APPUYÉ par Denis Gravel

D'AUTORISER l'organisme Les Filles d'Isabelle à utiliser la salle du conseil, les deuxièmes mardis de chaque mois, à partir du 8 septembre 2009 et ce, jusqu'au 8 juin 2010.

Il est bien entendu que le conseil municipal se garde le privilège d'utiliser la salle au besoin ou pour toute urgence.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

09-08-140

DRAINAGE ET RÉFECTION DE CHAUSSÉE – 33^E, 34^E AVENUE ET 27^E
RUE/HONORAIRES PROFESSIONNELS/AUTORISATION DE PAIEMENT

Il est PROPOSÉ par Jean-Guy Lafaille
Et APPUYÉ par Denis Gravel

D'AUTORISER le paiement au montant de 6 300,01 \$ à la firme Projeco Ingénierie Inc., lequel représente les honoraires professionnels pour la surveillance des travaux de drainage et réfection de chaussée sur la 33^e, 34^e Avenue et la 27^e Rue (facture # 1209).

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

09-08-141

DRAINAGE ET RÉFECTION DE CHAUSSÉE – 33^E, 34^E AVENUE ET 27^E
RUE/DÉCOMPTE PROGRESSIF #2/AUTORISATION DE PAIEMENT

Il est PROPOSÉ par Jean-Guy Lafaille
Et APPUYÉ par Denis Gravel

D'AUTORISER le paiement du décompte progressif #2, au montant de 88 144,27 \$ (taxes incluses), à la firme David Riddell Excavation/Transport 9129-6558 Québec Inc., dans le cadre des travaux de drainage et de réfection de chaussée sur les 33^e, 34^e Avenue et la 27^e Rue.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

09-08-142

DRAINAGE ET RÉFECTION DE CHAUSSÉE – 51^E AVENUE AU SUD DE
LA RUE ANDRÉ-SOUCY/ADOPTION DE LA SOUMISSION

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a demandé des soumissions par invitation, dans le cadre des travaux de drainage et réfection de chaussée sur la 51^e Avenue, au sud de la rue André-Soucy;

CONSIDÉRANT QUE les soumissions reçues se lisent comme suit :

ASPHALTE J.J. LAUZON LTÉE	93 718,65 \$
J. DUFRESNE ASPHALTE LTÉE	97 762,17 \$

CONSIDÉRANT QUE la soumission de la firme ASPHALTE J.J. LAUZON LTÉE, s'est avérée la plus basse conforme;

EN CONSÉQUENCE :

Il est PROPOSÉ par Robert Beauchamp
Et APPUYÉ par Jean-Guy Lafaille

QUE la soumission de la firme ASPHALTE J.J. LAUZON LTÉE, au montant de 93 718,65 \$ incluant les taxes, pour des travaux de drainage et réfection de chaussée sur la 51^e Avenue au sud de la rue André-Soucy, soit adoptée.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

09-08-143

PISTE CYCLABLE « LA VAGABONDE »/PATROUILLE DE SECOURISME/
CONTRIBUTION

Il est PROPOSÉ par Normand Clermont
Et APPUYÉ par Denis Gravel

DE verser à l'organisme Québec Secours, une contribution volontaire de 100 \$, à titre de mesures compensatoires pour les frais encourus en matière de logistique et de soutien au fonctionnement d'une patrouille de type secourisme sur le corridor de la piste cyclable « La Vagabonde ».

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

09-08-144

ACQUISITION D'UN BATEAU POUR LES MESURES D'URGENCE/
PROGRAMME CONJOINT DE PROTECTION CIVILE (PCPC) DU
MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE/DEMANDE DE SUBVENTION/
AUTORISATION

Il est PROPOSÉ par Denis Gravel
Et APPUYÉ par Normand Clermont

D'AUTORISER la directrice générale à faire une demande de subvention au ministère de la Sécurité publique, dans le cadre du Programme conjoint de protection civile (PCPC), relativement au projet d'acquisition d'un bateau pour les mesures d'urgence.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

09-08-145

AVIS DE MOTION/RÈGLEMENT 436-1-09 MODIFIANT LE RÈGLEMENT
436-09 CONCERNANT LA PRÉVENTION SUR LES INCENDIES

QUE le conseiller Denis Gravel, donne avis de motion à l'effet qu'il sera présenté lors d'une prochaine assemblée, un règlement ayant pour objet de modifier le règlement numéro 436-09 concernant la prévention sur les incendies, en y ajoutant un article nommant les personnes chargées de l'application du règlement.

AVIS DE MOTION/RÈGLEMENT 378-6-09 MODIFIANT LE RÈGLEMENT
378-97 CONCERNANT LES NUISANCES

09-08-146

QUE le conseiller Denis Gravel, donne avis de motion à l'effet qu'il sera présenté lors d'une prochaine assemblée, un règlement ayant pour objet de modifier le règlement numéro 378-97 en abrogeant l'article 30 concernant les feux en plein air, cet article étant inclus dans le règlement numéro 436-09 concernant la prévention des incendies.

09-08-147

POMPIER À TEMPS PARTIEL/DÉMISSION/ACCEPTATION

Il est PROPOSÉ par Denis Gravel
Et APPUYÉ par Jean-Guy Lafaille

D'ACCEPTER la démission du pompier à temps partiel, Monsieur Éric L'Écuyer, effective le 22 juillet 2009.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

PAROLE À L'AUDITOIRE

09-08-148

LEVÉE DE LA SÉANCE

Il est PROPOSÉ par Normand Clermont
et APPUYÉ par Jean-Guy Lafaille

QU'À 20h20, la séance soit levée.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

JACQUES SÉGUIN, maire

CAROLE NOISEUX, secrétaire-trésorière adjointe